

KO-177/2017

MEGHÍVÓ

A Kőbányai Görög Önkormányzat Képviselő-testülete

2017. január 9-én 15.00 órai kezdettel
a nemzetiségi önkormányzat irodájában
(1104 Bp. X., Kada utca 120.)

testületi ülést tart,
melyre ezúton meghívom.

Napirendi pontok:

- 1. Javaslat a Kőbányai Görög Önkormányzat 2016. évi kamatbevételek bevételei, valamint egyéb működési bevételek előirányzatainak módosítására (szóbeli előterjesztés)**
Előadó: Kollátosz Jorgosz elnök
- 2. A nemzeti, vagy etnikai nemzetiség nyelvén folyó első óvodai beiratkozási évre nevelési és első iskolai évfolyamra oktatási igény felmérése (szóbeli előterjesztés)**
Előadó: Kollátosz Jorgosz elnök
- 3. Javaslat a görög kulturális hagyományok őrzése céljából 2017. január 14-én, 12.30 órakor megrendezésre kerülő „Vaszilopita vágása” ünnepségre (szóbeli előterjesztés)**
Előadó: Kollátosz Jorgosz elnök
- 4. Javaslat az Emberi Erőforrások Támogatáskezelő által kiírt 2017. évi nemzetiségi pályázatokra történő pályázatok beadása (szóbeli előterjesztés)**
Előadó: Kollátosz Jorgosz elnök

Esetleges távolmaradását kérem, a Polgármesteri Hivatal 431-8748-as telefonszámán jelezni szíveskedjék.

Budapest, 2017. január 5.



Kollátosz Jorgosz s.k.
elnök

**KŐBÁNYAI GÖRÖG ÖNKORMÁNYZAT
KÉPVISELŐ-TESTÜLETE
1102 Budapest, Szent László tér 29.**

J E G Y Z Ó K Ö N Y V

Készült: a Kőbányai Görög Önkormányzat 2017. január 9-én 15.00 órai kezdettel, a 1104 Bp. X. ker., Kada utca 120. sz. alatti nemzetiségi irodában megtartott testületi ülésén.

Jelen vannak:	Kollátosz Jorgosz	elnök
	Bajkai Vasziliki	elnökhelyettes
	Dr. Klicasz Szpirosz	képviselő

A Kőbányai Polgármesteri Hivatal részéről tanácskozási joggal:

dr. Éder Gábor	jogász
Jógáné Szabados Henrietta	civil és nemzetiségi referens

Kollátosz Jorgosz, a Kőbányai Görög Önkormányzat elnöke üdvözli a megjelenteket és a testületi ülést megnyitja. Megállapítja, hogy a testületi ülésen 3 fő képviselő megjelent, és a testület határozatképes. Bejelenti, hogy a jegyzőkönyv magyar nyelven készül. Kér mindenkit, hogy az ülés jelenléti ívét írják alá, amely a jegyzőkönyvük, amely közokiratnak minősül mellékletét képezi az elkészített meghívóval és az írásbeli előterjesztésekkel együtt. Javasolja, hogy a jegyzőkönyv hitelesítésével Bajkai Vasziliki képviselőt bízta meg a Képviselő-testület. Kéri a szavazatok megtételét.

Elnök: A Képviselő-testület 3 fővel határozatképes.

1/2017. (I. 9.) Kőbányai Görög Önkormányzat Képviselő-testületének határozata
(3 igen, egyhangú szavazattal)

Kőbányai Görög Önkormányzat Képviselő-testülete a jegyzőkönyv hitelesítésével Bajkai Vasziliki képviselőt megbízta.

Elnök: Bejelenti, hogy a jegyzőkönyvet Jógáné Szabados Henrietta civil és nemzetiségi referens vezeti.

Elnök: Ismerteti a napirendi pontokat, majd kéri a szavazatok megtételét.

Elnök: A Képviselő-testület 3 fővel határozatképes.

2/2017. (I. 9.) Kőbányai Görög Önkormányzat Képviselő-testületének határozata
(3 igen, egyhangú szavazattal)

Kőbányai Görög Önkormányzat Képviselő-testülete a testületi ülés napirendjét az alábbiak szerint fogadja el:

1. **Javaslat a Kőbányai Görög Önkormányzat 2015. évi kamatbevételek bevételei, valamint egyéb működési bevételek előirányzatainak módosítására** (szóbeli előterjesztés)
Előadó: Kollátosz Jorgosz elnök
2. **A nemzeti, vagy etnikai nemzetiség nyelvén folyó első óvodai beiratkozási évre nevelési és első iskolai évfolyamra oktatási igény felmérése** (szóbeli előterjesztés)
Előadó: Kollátosz Jorgosz elnök
3. **Javaslat a görög kulturális hagyományok őrzése céljából 2017. január 14-én, 12.30 órakor megrendezésre kerülő „Vaszilopita vágása” ünnepségre** (szóbeli előterjesztés)
Előadó: Kollátosz Jorgosz elnök
4. **Javaslat az Emberi Erőforrások Támogatáskezelő által kiírt 2017. évi nemzetiségi pályázatokra történő pályázatok beadása** (szóbeli előterjesztés)
Előadó: Kollátosz Jorgosz elnök

1. napirendi pont tárgya: Javaslat a Kőbányai Görög Önkormányzat 2016. évi kamatbevételek bevételei, valamint egyéb működési bevételek előirányzatainak módosítására (szóbeli előterjesztés)

Elnök: Tájékoztatja a képviselőket arról, hogy a 0940819 egyéb kamatbevételek bevételei főkönyvre 48 Ft, valamint az egyéb különféle működési bevételek (09411199) 666336 Ft érkezett, amely összeggel a kiadási előirányzat emelése szükséges. Ez után ismerteti a módosítási javaslatot és kéri a képviselőket, hogy mondják el véleményüket, egyetértés esetén tegyék meg szavazataikat.

Bajkai Vasziliki: Egyetért az elnök javaslatával.

Elnök: A Képviselő-testület 3 fővel határozatképes.

3/2017. (I. 9.) Kőbányai Görög Önkormányzat Képviselő-testületének határozata
(3 igen, egyhangú szavazattal)

1. Kőbányai Görög Önkormányzat Képviselő-testülete módosítja a Kőbányai Görög Önkormányzat 2016. évi költségvetéséről szóló 15/2016. (II. 3.) határozatát a 011140 kormányzati funkció kódon és a 2016. évi egyéb kamatbevétel bevételeit (09408219) 48 Ft-ot, valamint az egyéb különféle működési bevételek (09411199) 666 Ft-ot az alábbi főkönyvre helyezi:

09408219	Egyéb kamatbevételek bevételei	48
09411199	Egyéb különféle működési bevételek	666
0535512	Díjak, egyéb befiz. kiad.	714

2. Ezen határozatot 2016. december 31-től kell alkalmazni. A Képviselő-testület felkéri az elnököt a szükséges intézkedések megtételére.

Határidő: azonnal
Felelős: elnök

2. napirendi pont tárgya: A nemzeti, vagy etnikai nemzetiség nyelvén folyó első óvodai beiratkozási évre nevelési és első iskolai évfolyamra oktatási igény felmérése (szóbeli előterjesztés)

Jógáné Szabados Henrietta: Tájékoztatja a Képviselő-testületet arról, hogy a Nemzeti köznevelésről szóló 2011. évi CXCV. törvény 83. § (7) bekezdése alapján a magyar nyelvi előkészítés, a nemzetiség nyelvén folyó nevelés és oktatás iránti igényt a települési önkormányzat, az állami intézményfenntartó központ évente köteles felmérni az érintett első óvodai nevelési évre, első iskolai évfolyamra beiratkozni szándékozók körében az érdekelt települési nemzetiségi önkormányzat és az országos nemzetiségi önkormányzat bevonásával.

Elnök: Köszöni a tájékoztatást. Elmondja, hogy kőbányai szülők részéről nem érkezett ilyen igény, ezért javasolja, hogy ne igényeljék az első óvodai beiratkozási évre a nemzetiségi nyelven folyó nevelést. A Kőbányai Görög Önkormányzat továbbra sem tart igényt a kerületben görög anyanyelven folyó nevelésre az első óvodai beiratkozási évre. Kéri a szavazatok megtételét.

Dr. Klicasz Szpirosz: Egyetért az elnök javaslatával.

Elnök: A Képviselő-testület 3 fővel határozatképes.

4/2017. (I. 9.) Kőbányai Görög Önkormányzat Képviselő-testületének határozata
(3 igen, egyhangú szavazattal)

1. Kőbányai Görög Önkormányzat Képviselő-testülete a Budapest X., kerületében a 2017/2018. tanévben nem tart igényt görög anyanyelven folyó nevelésre az első óvodai beiratkozási évre.

2. A Képviselő-testület felkéri az elnököt a szükséges intézkedések megtételére.

Határidő: azonnal
Felelős: elnök

Elnök: Továbbá elmondja, hogy kőbányai szülők részéről nem érkezett ilyen igény, ezért javasolja, hogy ne igényeljék az első iskolai évfolyamra a nemzetiségi nyelven folyó oktatást. A Kőbányai Görög Önkormányzat továbbra sem tart igényt a kerületben

görög anyanyelven folyó oktatásra az első iskolai évfolyamon. Kéri a szavazatok megtételét.

Bajkai Vasziliki: Egyetért az elnök javaslatával.

Elnök: A Képviselő-testület 3 fővel határozatképes.

5/2017. (I. 9.) Kőbányai Görög Önkormányzat Képviselő-testületének határozata

(3 igen, egyhangú szavazattal)

1. Kőbányai Görög Önkormányzat Képviselő-testülete a Budapest X., kerületében a 2017/2018. tanévben nem tart igényt görög anyanyelven folyó oktatásra az első iskolai évfolyamra beiratkozók esetében.

2. A Képviselő-testület felkéri az elnököt, hogy a döntésről a **Klebelsberg Intézményfenntartó Központ Budapest X. Tankerülete** (1102 Budapest, Kőrösi Csoma sétány 8.) igazgatóját írásban tájékoztassa.

Határidő: azonnal

Felelős: elnök

3. napirendi pont tárgya: Javaslat a görög kulturális hagyományok őrzése céljából 2017. január 14-én, 12.30 órakor megrendezésre kerülő „Vaszilopita vágása” ünnepségre (szóbeli előterjesztés)

Elnök: Tájékoztatja képviselőket arról, hogy a **görög kulturális hagyományok őrzése céljából** 2017. január 14-én 12.30 órakor **„Vaszilopita vágása”** ünnepséget szervezünk a Görög Klubban a kerületi nyugdíjasok, érdeklődő gyerekek és vendégek részére. "Καλη χρονια! (Hronyá polá- vagyis Jó évet!)" - nyitja meg az idei görög újévi ünnepséget Kollátosz Jorgosz. A vezető először a januári névnaposokat köszönti, köztük a görög közösség "legszebb" korú ünnepeltjét, a 89 éves Harinosz Elenit, aki később elsőként rajzol keresztet és szegi meg az új év első vaszilopitáját. Jorgosz ezután elmeséli a görög újév szokásainak történetét, azt, hogy honnan ered az elmaradhatatlan vaszilopita, a görög szerencsesütemény készítése. A mostani újévre csaknem nyolcféle pita készül, ki hússal, póréhagymával, fetával és tojással, vagy finom mandulával, porcukorral meghintve süti, még Kollátosz nagypapa is készül eggyel az összejövételre. Az ebéd után pedig zenével és tánccal ünnepelt Kőbánya görög közössége. Javasolja, hogy az önkormányzat a Vaszilopita rendezvény költségeire bruttó 160 000 Ft keretösszeget biztosítson a 2017. évi költségvetésben meghatározott dologi kiadások terhére. A dokumentálás érdekében a Vaszilopita vágása ünnepségről videofelvétel és fényképek is készülnek. Kéri a beszámoló elfogadását, majd a szavazatok megtételét.

Bajkai Vasziliki: Örömmel vesz részt a rendezvényen. Egyetért az elnök javaslatával.

Elnök: A Képviselő-testület 3 fővel határozatképes.

6/2017. (I. 9.) Kőbányai Görög Önkormányzat Képviselő-testületének határozata
(3 igen, egyhangú szavazattal)

1. A Kőbányai Görög Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy **a görög kulturális hagyományok őrzése céljából** 2017. január 14-én, 12.30 órakor a Görög Klubban (1104 Budapest, Kada utca 120.) piták felvágásával, kulturális műsorral, gasztronómiai bemutatóval egybekötve megszervezi a **„Vaszilopita vágása” újévi ünnepséget**. A rendezvény költségeihez bruttó 160 000 Ft keretösszeget biztosít a 2017. évi költségvetésben meghatározott dologi kiadások terhére.

2. A Képviselő-testület felkéri az elnököt a szükséges intézkedések megtételére.

Határidő: azonnal

Felelős: elnök

4. napirendi pont tárgya: Javaslat az Emberi Erőforrások Támogatáskezelő által kiírt 2017. évi nemzetiségi pályázatokra történő pályázatok beadása (szóbeli előterjesztés)

Elnök: Javasolja, hogy az Emberi Erőforrások Támogatáskezelő által kiírt 2017. évi nemzetiségi pályázatokra nyújtsanak be 3 db pályázatot: **2. Kőbányai Balkán Est, Egy lokális görög közösség Kőbányán és Testvérvárosi Kapcsolatok Ápolása** címmel. A pályázat beadási határideje: 2017. január 15. A nemzetiségi támogatások célja, hogy a nemzetiségi törvény hatálya alá tartozó magyarországi nemzetiségeket **nyelvük, kulturális hagyományaik, szellemi és tárgyi örökségük méltó ápolásában** segítse, és ezzel hozzájáruljon Magyarország kulturális sokszínűségének megtartásához. **Támogatást négy kategóriában** lehet igényelni: a forrás felhasználható nemzetiségi civil szervezetek működésére, a magyarországi nemzetiségek szellemi és tárgyi emlékeinek ápolására, kulturális rendezvényekre és nyelvi környezetben megvalósuló táborokra, valamint az anyaországok közreműködésével megvalósuló nemzetiségi pedagógus-továbbképzésekre. Kéri a képviselőket, hogy mondják el javaslataikat, majd kéri a szavazatok megtételét.

Bajkai Vasziliki: Egyetért az elnök javaslatával.

Elnök: A Képviselő-testület 3 fővel határozatképes.

7/2017. (I. 9.) Kőbányai Görög Önkormányzat Képviselő-testületének határozata
(3 igen, egyhangú szavazattal)

1. Kőbányai Görög Önkormányzat Képviselő-testülete az Emberi Erőforrások Támogatáskezelő által a **2017. évi nemzetiségi pályázatok kulturális rendezvények programjainak** támogatására kiírásra kerülő pályázaton 3 db pályázattal részt vesz: 2. Kőbányai Balkán Est, Egy lokális görög közösség Kőbányán és Testvérvárosi Kapcsolatok Ápolása címmel.

2. A Képviselő-testület felkéri az elnököt a szükséges intézkedések megtételére.

Határidő: 2017. január 15.

Felelős: elnök

Elnök: Megállapítja, hogy további javaslat vagy észrevétel a képviselők és a képviselők részéről nem érkezett, megköszöni a jelenlévők aktív részvételét, és a testületi ülést 15.20 órakor bezárja.


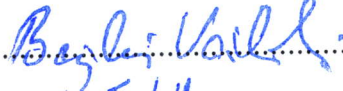



K.m.f.

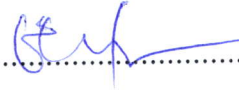
Jegyzőkönyv-hitelesítő

J E L E N L É T I Í V

a Kőbányai Görög Önkormányzat
2017. január 9-én 15.00 órai kezdettel
megtartott testületi ülésén

- 1./ Kollátosz Jorgosz:..... 
- 2./ Bajkai Vasziliki: 
- 4./ dr. Klicász Szpirosz: 

Meghívottak:

- dr. Éder Gábor jogász:..... 
- Jógáné Szabados Henrietta: referens..... 